

اجتماع ICANN75 | الجمعية العمومية السنوية – جلسة مشتركة: مجلس إدارة ICANN واللجنة الاستشارية لنظام خادم الجذر RSSAC
الإثنين الموافق 19 سبتمبر/أيلول 2022 – من الساعة 16:30 إلى الساعة 17:30 حسب توقيت كوالالمبور المحلي

كافيه رانجبار:

هذه جلسة مخصصة للجنة الاستشارية لنظام خادم الجذر RSSAC مع مجلس الإدارة، وفي المعتاد يكون الاجتماع على مرحلتين، الأولى هي الحوار بين اللجنة الاستشارية لنظام خادم الجذر وبين مجلس الإدارة، والثانية هي الأسئلة التي يطرحها مجلس الإدارة على جميع اللجان الاستشارية ومنظمات الدعم. وحيث إن هذا اجتماعي الأخير بصفتي منسق اتصال اللجنة الاستشارية لنظام خادم الجذر لدى مجلس الإدارة وأن ويس سوف يتولى مكاني، فقد طلبت من ويس التكرم بالجلوس بجواري في منتصف الاجتماع، وسوف أحيل إدارة الاجتماع إلى ويس ومن ثم سوف نشترك في إدارته بشكل أساسي. هذا هو اجتماعي الأخير وسوف أخرج في نهاية الرحلة. وهذه هي الطريقة التي نخطط بها لهذا الأمر.

فمرحبًا بكم، واعلموا أن لدينا اليوم جدول أعمال رائع ومحدد، ومن ثم بإمكاننا عرض جدول الأعمال على الشاشة. ومعنا ثلاثة موضوعات بالنسبة للقسم الأول من الاجتماع، حيث نجري مناقشة مع مجلس الإدارة. وسوف أبدأ بتفقد أسماء الأشخاص الحاضرين معنا هنا حول الطاولة بالطبع إن كان هناك أي شخص من اللجنة الاستشارية لنظام خادم الجذر ويجلس ضمن الجمهور، وأنا لا أرى أي منهم، فأرجو منه التعريف بنفسه. وبعد ذلك سوف نتطرق إلى جدول الأعمال. دعونا نبدأ معك، أكينوري.

أنا أكينوري مايمورا أحد أعضاء مجلس الإدارة ومنسق الاتصال لدى منسق اتصال، وهذا هو السبب وراء تفضيلي الحضور هنا. شكرًا.

ملاحظة: ما يلي هو ما تم الحصول عليه من تدوين ما ورد في ملف صوتي وتحويله إلى ملف كتابي/نصّي. ورغم أن تدوين النصوص يتمتع بدقة عالية، إلا أنه في بعض الحالات قد تكون غير مكتملة أو غير دقيقة بسبب المقاطع غير المسموعة والتصحيحات النحوية. تنشر هذه الملفات لتكون بمثابة مصادر مساعدة للملفات الصوتية الأصلية، ولكن ينبغي ألا تُعامل معاملة السجلات الرسمية.

-
- روبرت كارولينا: أنا روب كارولينا من ائتلاف نظام الإنترنت ISC.
- يوران ماربي: أنا يوران ماربي. وأنا رئيس ICANN ومديرها التنفيذي وأحياناً أتدخل في أعمال خادم ملف الجذر.
- كافيه رانجبار: نعم، أنت مسئول عن خادم الجذر المدار بمعرفة ICANN أيضاً.
- جيف أوزبورن: أنا جيف أوزبورن من ائتلاف نظام الإنترنت ISC.
- لارس-جوهان ليمان: أنا لارس-جوهان ليمان، من شركة Netnod، وعضو في اللجنة الاستشارية لنظام خادم الجذر.
- هارالد ألفيستراند: هارالد ألفيستراند، منسق فريق عمل هندسة الإنترنت لدى مجلس إدارة ICANN.
- كريستيان كوفمان: كريستيان كوفمان، عضو قادم في مجلس الإدارة للمقعد رقم 10.
- ليون سانثيز: ليون سانثيز، مجلس إدارة ICANN.

جيم غالفين: جيم غالفين، منسق اتصال اللجنة الاستشارية للأمن والاستقرار SSAC لدى مجلس إدارة ICANN.

مارتن بوتزمان: مارتن بوتزمان، رئيس مجلس إدارة ICANN.

كافيه رانجبار: كافيه رانجبار، منسق اتصال اللجنة الاستشارية لنظام خادم الجذر لدى مجلس الإدارة.

ويس هارداكر: ويس هارداكر، معهد علوم المعلومات في جامعة ساوث كاليفورنيا، ومنسق اتصال في المستقبل لدى مجلس الإدارة.

دووين ويسلز: دووان ويسلز، من شركة VeriSign وأنا منسق اتصال مشرف الصيانة على منطقة الجذر لدى اللجنة الاستشارية لنظام خادم الجذر.

كين رينارد: كين رينارد، معمل بحوث الجيش الأمريكي، ونائب رئيس اللجنة الاستشارية لنظام خادم الجذر.

تريبيتي سينها:	تريبيتي سينها، مجلس إدارة ICANN وأيضًا مشغل خادم الجذر.
أشوين رانغان:	أشوين رانغان، منظمة ICANN، ومسئول خادم الجذر المدار بمعرفة ICANN عالميًا.
كارل روس:	كارل روس، جامعة ميريلاند و RSSAC.
براد فيرد:	براد فيرد، من شركة VeriSign.
تيري مانديرسون:	تيري مانديرسون، من منظمة ICANN، وممثل خادم الجذر المدار بمعرفة ICANN لدى اللجنة الاستشارية لنظام خادم الجذر.
كافيه رانجبار:	شكرًا جزيلاً. وقد يكون من الجيد أن نضيف بأن تريبيتي بدأت العمل لدى اللجنة الاستشارية لنظام خادم الجذر، والتحقت باللجنة الاستشارية لنظام خادم الجذر وبعد ذلك بالطبع التحقت بمجلس الإدارة. وكما تسمعون صباح اليوم، فإنها الرئيس المنتخب لمجلس إدارة ICANN. مرحبًا بالجميع. هلا انتقلنا إلى الشريحة الأولى. أعتقد أنها مقدمة تعريفية خاصة بويس. وأعتقد أن الكثير منكم ليسوا بحاجة إلى التعريف بويس. وسوف أعطي الكلمة له من أجل إضافة ما يريد، لكن أريد البدء فقط بأن ويس قد شارك في عمليات خادم الجذر منذ عدة سنوات مضت. كما أن الكثير من المعايير والكثير من السياسات التي نعمل عليها كانت ببادرة من ويس كما أسهمت ويس أيضًا فيها. كما أنه يقوم بالكثير من الأبحاث بالتوازي مع جميع الأعمال التشغيلية التي يقوم بها. وأنا سعيد

للغاية بأن معنا ويس لأنني كنت وسيطاً، وبشكل أساسي في ترجمة ما قدمه ويس والعديد من الزملاء الآخرون وكنت أقوم بطرحه على مجلس الإدارة. ولكن الآن سوف يحصل مجلس الإدارة على ذلك مباشرة من المصدر وهذا أمر رائع حقاً. إذن ويس، تفضل بقول بضع كلمات.

شكراً جزيلاً لك، كافيي. بالتأكيد أنا أتوقف إلى الدور الجديد. وأنا أتابع أحد الأشخاص الذين أضفوا سهولة على ذلك وأعلم أنها لم تكن كذلك. كما أعرب عن بالغ تقديري وامتناني لجميع من في اللجنة الاستشارية لنظام خادم الجذر وما بذلوه من عناية في أدوارهم خلال الأعوام الستة الماضية، فقد قاموا بعمل رائع حقاً. وأنا أطلب منكم التصفيق الحار لصالح كافيي على ما بذله من وقت في عمله منسق اتصال لدى مجلس الإدارة.

ويس هارداكر:

[تصفيق]

وهذا ليس دوراً بسيطاً، وأعتقد أننا جميعاً نود أيضاً تقديم الشكر إلى فريد بيكر اليوم الذي يشغل منصب رئيس اللجنة الاستشارية لنظام خادم الجذر، وهذا بشكل أساسي هو اجتماعه الأخير بصفة الرئيس، وهذا ما يزال مبكراً في شهر سبتمبر/أيلول لكن شهر ديسمبر/كانون الأول سيكون بشكل أساسي هو الشهر الأخير له. فقد شغل الكثير من المناصب القيادية في جميع أعمال حوكمة الإنترنت أكثر مما يعرف أي أحد في رأبي. كما أن تفانيه وإخلاصه للإنترنت لا يضاهيه شيء إلى أبعد الحدود، فجزيل الشكر لك فريد أيضاً، ولا أعرف إن كان متصلاً معاً في الاجتماع إلى الآن أم لا.

[تصفيق]

كافيه رانجبار:

جزيل الشكر لكما، فريد وكين.

كين رينارد:

بالتأكيد. شكرًا لك، كافيه. أود أن أتوجه بالشكر لك ويس على الانضمام إلى الفريق. وإذا كان أي منكم يتذكر الشرف الرفيع في عالم UNIX القديم المتمثل في إطلاق اسم الساحر على شخص ما، فهذا الاسم يليق بويس. كما أود أنا أيضًا الإعراب بالنيابة عن اللجنة الاستشارية لنظام خادم الجذر عن خالص التقدير والامتنان إلى كافيه على ما قام به في فترتي ولايته السابقتين في مجلس الإدارة، فكل التقدير والاحترام له. كما أن هناك دور كبير بانتظار ويس، لكنه يحظى بثقة اللجنة الاستشارية لنظام خادم الجذر الكاملة على القيام بذلك. شكرًا.

كافيه رانجبار:

جزيل الشكر لكم جميعًا على هذه الكلمات الطيبة، وأعترف بأن هذا العمل كان من دواعي سروري. حسناً، ننتقل إلى البند التالي، ألا وهو إحاطة مقدمة إلى مجلس الإدارة وكل المهتمين بمسألة تحديث الأعمال الحالية والجارية بشكل أساسي في اللجنة الاستشارية لنظام خادم الجذر. وسوف نبدأ بتناول كلمة دويين وإحاطته حول برنامج RSSAC001v2. دويين.

دويين ويسلز:

شكرًا لك، كافيه. إن RSSAC 001 عبارة عن منشور يصف أفضل الممارسات والتوقعات بالنسبة لمشغلي خادم الجذر. وقد تمت كتابة الإصدار الحالي منذ عدة سنوات، أعتقد في عام 2015، ومن ثم فإن اللجنة الاستشارية لنظام خادم الجذر ترى أن الوقت قد حان لإلقاء نظرة عليه ومعرفة ما إن كان بحاجة لتحديث. وهذا يشمل التوقعات النوعية الخاصة، وربما تغيير البعض أو إضافة البعض أو حذف البعض، إضافة إلى النظر في المستند برمته من حيث الطريقة التي يصيغ بها تلك التوقعات، فهو إلى حد ما

غير متسق الآن. في بعض الأحيان تتم الإشارة إليها بصفة متطلبات، وأيضًا أخرى بصفة توقعات، وما إلى ذلك. وقد اجتمعت مجموعة العمل هذه مرة واحدة أو مرتين فقط، لذلك سوف نبدأ في ذلك. لكننا نخطط للاجتماع كثيرًا وتحقيق قدر من التقدم في هذه المسألة وأتمنى أن أعود إليكم بالتقارير والأخبار في الاجتماع القادم.

شكرًا جزيلاً لك دوبيين، وأعتقد أنه يجدر بنا أن نذكر أنه عندما تم وضع هذا المستند كان هناك أيضًا بالتوازي مع ذلك إحاطة وتحديث ومستند جديدًا بشكل أساسي في فريق عمل هندسة الإنترنت، وأنا لا أذكر رقم RFC، ولكن مثل العديد من الأشياء التي تقوم بها اللجنة الاستشارية لنظام خادم الجذر، فإننا نقوم بتوثيق ودعم الأشياء التي نقوم بها في مسارات عدة، وهذا المستند يحظى بدعم RFC ذي الصلة. هل الرقم لدى أي منكم؟ 7720 من الكاتب. شكرًا جزيلاً. والثاني مع كين. RSSAC 002 الإصدار 5. كين، تفضل.

كافيه رانجبار:

شكرًا. أما مجموعة العمل الأخرى النشطة التي لدينا الآن فهي مخصصة لتحديث هذا المستند، كما هو الحال مع رقم 001. والملف RSSAC002 عبارة عن المؤشرات التي يقوم مشغلو خادم الجذر بجمعها والإبلاغ عنها، وهي بالأساس الأرقام التي نقوم بالإبلاغ عنها يوميًا إلى المجتمع، وهي في حقيقة الأمر حول صحة وسلامة نظام خادم الجذر نفسه. إذن في ذلك المستند، فإنه ينص على أنه يجب أن يخضع للمراجعة كل بضعة أعوام. وقد حان وقت ذلك ونحن الآن ننظر في ذلك للتحقق من بعض الجوانب. وهل هناك ما يجب إضافته إلى هذه المؤشرات التي ننشرها، هل هناك أي شيء يجب توضيحه، أو أحد الأشياء الأخرى التي سوف نتناولها فهي اختيارية المؤشرات. هل يجب جمع هذه الأشياء، وهل هي اختيارية؟ ما الذي لديكم. سوف نعرّج على تلك الأشياء

كين رينارد:

ونقدم بعض التوضيحات. لقد اجتمعت هذه المجموعة في بداية هذا الأسبوع وسوف نحدد وتيرة لمواصلة تحديث المستند. شكرًا.

كافيه رانجبار: شكرًا جزيلًا. هل هناك أية أسئلة لديك مارتين أو لدى أعضاء مجلس الإدارة من اللجنة الاستشارية لنظام خادم الجذر حول الأعمال الجارية؟

لارس-جوهان لييمان: ربما نرغب أن نضيف إلى هذا الأمر أن المستند RFC 7720 والمستند RSSAC001، كما قلتم، هما مستندان مترافقان حيث يحدد RFC التوقعات الفنية شديدة العمق ويحدد مستند RSSAC ما يمكن أن نطلق عليه اسم توقعات المستند الإجرائية، والهدف من ذلك يتمثل بالطبع في التحري عن كليهما والتحدث إلى فريق عمل هندسة الإنترنت للتأكد مما إن كان يرى أي سبب يدعو إلى تحديث RFC أيضًا، لأنه يجب أن يظلا متطابقين، وإذا ما كانت هناك أي تغييرات على وثيقة RSSAC ترتبط إلى حد ما بالمستند الآخر، فيجب علينا التأكد من أنها تسير بالتوازي معها. شكرًا.

كافيه رانجبار: شكرًا. تمامًا على نحو ما ذكر، الأمر يشبه ارتداء حزام وحملات في الوقت ذاته، ونحن نتطلع إلى تجديدهما معًا. حسنًا، لا أرى أي طلبات للتحدث أو أسئلة. وأعتقد أن هذا يأخذنا إلى القسم الثاني من الاجتماع. وهذا حيث سأعطي الكلمة إلى ويب من أجل تولي زمام الاجتماع.

ويس هارداكر: شكرًا لك، كافيه، والأفضل من ذلك توجيه الشكر لكم على إتاحة هذه الفرصة أمام في نهاية اليوم. لكل كل التقدير والامتنان. الموضوع التالي هو التعاون حول الأنشطة

التشريعية التي تؤثر على نظام خادم الجذر وأشياء من هذا القبيل. فاللجنة الاستشارية لنظام خادم الجذر تتوجه بخالص الشكر إلى فريق المشاركة الحكومية في ICANN على هذا الجهد في توفير التعليقات والآراء إلى المفوضية الأوروبية والاتحاد الأوروبي حول توجيه أمن الشبكات والمعلومات NIS2. وعلى وجه الخصوص، كانت هناك زيادة مشهودة في السياسات الإقليمية حول كيفية التأثير على الخدمات العالمية، وهذه مسيرة صعبة في مجال السياسات، وقد كنا نناقش ذلك بشكل مكثف في اللجنة الاستشارية لنظام خادم الجذر. ولا أدري إن كنتم تودون قول شيء آخر حول هذه المسألة، كين.

أنا كين. لقد التقينا بشعبة المشاركة الحكومية، وهو فريق رائع، ونحن نعرب عن بالغ تقديرنا وامتناننا لما قاموا به من أعمال. ونريد أن نعرض عليهم دعمنا ونقول مرحبًا، ما الذي يمكننا الإسهام به في ذلك الجهد. على الأغلب في الجانب الفني. ونحن نتطلع إلى العمل معهم في المستقبل وتحديد وتيرة للاجتماعات المنتظمة معهم. شكرًا.

كين رينارد:

أردت فقط أن أضيف تعليقًا سريعًا. لقد كنت في جلسة سابقة، وأريد أن أتوجه بالشكر إلى إيلينا وجامي باعتباري أحد أعضاء اللجنة الاستشارية لنظام خادم الجذر. فهذا بالفعل عمل رائع، ليس فقط في روعة النتائج، بل كل ما بذلاه من جهد كل من إيلينا وجامي والفريق بالكامل، ولكن أيضًا، أعتقد أنه كان عرض رائع للتعاون والتآزر بين مختلف المنظمات ومختلف المشاركين. اثنتين من المنظمات تديران الجذر من أوروبا كما أن هناك واحدة أخرى أمريكية ومقرها كائن في اليابان. وقد كان هناك الكثير من التعاون فيما بين هذه المنظمات والمجتمعات إضافة إلى منظمات أخرى، وأعتقد أن ICANN والفريق قاموا بعمل رائع في أداء هذا العمل التعاوني. وأنا لم أشهد هذا القدر الكبير من التعاون منذ فترة طويلة في نفس الموضوع. كان من الرائع ملاحظة ذلك. فهذا نجاح رائع، وشكرًا لكم.

كافيه رانجبار:

ويس هارداكر: بالتأكيد. وقد كنت أتحدث إلى كين من فترة، والخطة تتمثل في مواصلة تلك المشاركة بمرور الوقت وأن تكون بشيء ما بصفة منتظمة حيث إن هذا إلى حد ما يتجلى لنا والتأكيد يصبح أعلى وأعلى بمرور الوقت أيضاً. هل هناك أحد آخر يريد أن يتحدث؟ يوران، تفضل.

يوران ماربي: أود قول نفس ما يقوله كافييه بشكل أساس، ولكن مع توضيح بسيط. هذه معركة لم يكن علينا خوضها بالأساس. وما زلت مندهشاً من قرار المفوضية الأوروبية بتفضيل واستحباب تنظيم خدمة الجذر وإعادتها مرة أخرى إلى هيئة الإنترنت للأرقام المخصصة IANA تماماً. أعتقد أنه يجب علينا معاملة هذه المسألة بأنها نجاح، لكن يجب أن نسأل أنفسنا حقاً عما يمكننا القيام به من أجل تجنب ذلك، أي أن نتأكد من قدرتنا على تجنب تطور هذه المعركة إلى مراحل أخرى. وهناك، سوف نكون بحاجة إلى معاونة الجميع. ليس فقط في هذه القاعة ولكن أيضاً من بقية المجتمع، ولكن أيضاً من الدول الأعضاء التي نمثلها، لأن هذا الأمر استغرق الكثير من الجهد من عدة أشخاص. وكان من الرائع رؤية ذلك. وقد كانت هذه من المرات الأولى منذ عملية النقل أن تجتمع كل المجتمع معاً بهذه الطريقة وتحدث حول شيء بهذا القدر من الأهمية. لكن يتوجب علينا مواصلة الحديث حول كيفية تجنب خوض هذه المعركة في المستقبل من خلال التحدث إلى الحكومات، والتحدث إلى أعضاء البرلمانات والتحدث إلى المشرعين، لأن هذا الأمر في نهاية المطاف كان بمساعدة من البرلمان الفعلي ومن البرلمان الأوروبي ومجلسه، وقد قرروا بأن هذه فكرة سديدة. لذا فقد كان هذا بالفعل تعاون جيد معهم.

ويس هارداكر: أعتقد أن أهمية هذه النقطة الفرعية الثانية تتأني -وأنا أشير فقط إلى ما قلته أنت يوران- من أن نظام خدمة الجذر بحاجة إلى حكومات مستقلة على الإطلاق، وتكون قائمة بذاتها بحيث تعمل لصالح تحقيق مبدأ عالم واحد وإنترنت واحد. ولكي تقوم بذلك، يجب علينا

الحفاظ على مبدأ الاستقلالية هذا وهو ما تمت مناقشة باستفاضة في العديد من مستندات اللجنة الاستشارية لنظام خادم الجذر بداية من رقم 37، ونحن نسير باتجاه إعداد عدد من المستندات الأخرى أيضًا. هل هناك أي شخص آخر لديه تعليقات حول الموضوع؟

أود أن أذكر في الجلسة الأخيرة أيضًا أن هذا الذي تأتي -أي ما قاله يوران بشكل أساسي- هو أننا إذا ما اضطررنا إلى إجراء هذا القدر الكبير من المشاركة مع الزملاء، ومع الهيئات التي نعلم أنها توفر الدعم لنموذج أصحاب المصلحة المتعددين، فهذا الأمر يمثل إنذارًا بشكل ما، لأننا نعلم أن هناك منظمين آخرين وهيئات أخرى لا تؤيد النموذج بشكل أساسي. وإذا كان لدينا هذا القدر من الجهد فيما بين الأصدقاء، فما هو مقدار الجهد اللازم للتعامل مع الجهات الفاعلة التي لا تؤيد النموذج بشكل أساسي؟ إذن هناك الكثير من الأعمال بانتظارنا.

كافيه رانجبار:

نظرًا لأنني لا أستطيع التوقف عن الكلام، أود التأكيد على أن أحد الأشياء التي تقومون بها مفيدة للغاية بالنسبة لنا، ألا وهي بالطبع الأعمال التي تقومون بها في نموذج الحوكمة الخاص بكم. ولأن هذه المناقشة توضح بأن المجتمع، أعني المجتمع الخاص بكم وأصحاب المصلحة لديكم يتناولون مسألة جادة من أجل التحسين، ليس لأنها سيئة، ولكن لأنها لا تفيد. وكما قلت لكم صباح اليوم، لن تسمعوا أبدًا أن الإنترنت لا يعمل والفضل الكبير يرجع في ذلك إليكم أيها السادة. إذن فإن حقيقة أنه يمكننا—أن مجتمعاتكم تجري هذه المناقشات، والنظر في الأشياء التي يجب تحسينها، والعمل معًا فهذا ينم عن القوة الحقيقية. وأنا أستعين بذلك في علاقتي. نحن نعلم أن لدينا أشياء بحاجة لتحسين، ليس لأن هناك ما يسوء ولكن دائمًا ما تكون هناك حاجة للتحسين، وهذا أحد نماذج القيام بذلك. إذن مرة أخرى، أود تهنئكم لأن هذه هي مبادرتكم كما أن هناك البعض منكم ممن أعتقد أنه قد كتب جزءًا من ذلك حاضر معنا حول هذه الطاولة. وهذه مسألة هامة، أعتقد أن النتيجة هامة. وأنا أحاول التحلي بالدماثة هنا وأعتقد في حقيقة الأمر أنها ذات أهمية.

يوران ماربي:

ويس هارداكر:

ليمان.

لارس-جوهان ليمان:

أحد التحديثات الموجودة حتى في التعامل مع منظومة الحكومات هو الدوران الوظيفي الدائم لفريق العمل. فهذا يمثل تحديًا دائمًا في مواصلة توفير المعلومات وإبقاء الحكومات على اطلاع دائم. وكما نقولون، الحكومات في جميع أنحاء العالم. وهي مهمة مرعبة، لكننا نحاول إضفاء المزيد من التفاصيل كلما أمكننا ذلك وتقديم المساعدة. لكن وكما ذكرت لكم في الاجتماع المنعقد من فريق الدعم الحكومي، فإنه يتوجب علينا أيضًا المساعدة على فهم المكان والوقت المناسب الذي يمكننا فيها المشاركة، لأنه لا تتوفر فرصة يمكن للجنة الاستشارية لنظام خادم الجذر فيها رؤية ما يجري في جميع أنحاء العالم في نفس الوقت. وإذا ما رأى أي أحد وبشكل أساسي ثمة حاجة للتعليم والمعلومات، برجاء طرح ذلك على اللجنة الاستشارية لنظام خادم الجذر، بحيث نتاح أماننا الفرصة لمعرفة ذلك على أقل تقدير. شكرًا.

ويس هارداكر:

شكرًا يا ليमान. سوف أتدخل في هذا الكلام بتعقيب واحد وبعد ذلك الكلمة ليوران.

يوران ماربي:

شكرًا.

ويس هارداكر:

تفضل.

يوران ماربي:

هذا أمر مبهج، لأنني تعرفت عليه عندما كنت أعمل لدى حكومة السويد وقد كان يقدم الدعم لي. ولكن بصرف النظر عن ذلك، فقد قلت مبكرًا صباح اليوم، أن لديكم أنتم من حيث الأفراد وباعتباركم ممثلين لخوادم الجذر فرصة ذهبية. في هذه الديار حاليًا، لديكم أشخاص يعملون لديكم بصفة مقدمي خدمات مدنية حكومية، وهم مشاركون في اللجنة الاستشارية الحكومية GAC، وهم يمثلون حكوماتهم، وأحد الأشياء تتمثل في معرفة الطريقة التي يسير بها هذا الأمر، وهو أنهم ليسوا مشاركين بصفقتهم أفراد، بل هم ممثلين للحكومات. وإذا ما انطلقتم للتحدث إليهم [يتعذر تمييز الصوت]، فربما يتناولون ذلك على الأرجح ويرسلونه مرة أخرى في التقرير الخاص بهم من هذا الاجتماع لأن من بين الأشياء التي يقومون بها جميعًا هي الكتابة—ولن أقول الجميع، لكن غالبية الأغلبية يفعلون ذلك، بعد الاجتماع، حيث يرسلون التقرير مرة أخرى إلى رؤسائهم حول ما جرى في الاجتماع. وهم لا يقومون بتوثيق ذلك، أعني أن العاملين في المجال المدني لا يتناولون الأمور استنادًا إلى الآراء. وإذا ما انطلقت للتحدث إلى ممثلك في اللجنة الاستشارية الحكومية GAC هنا—أعتقد أنك تعرفه، بالمناسبة.

لارس-جوهان ليمان:

أنا أعرفه لكنه ليس موجودًا هنا.

يوران ماربي:

أولا بيرغستروم. إنه نائب الرئيس. لقد كان يعمل معي عندما كنت تقدم الدعم لي. إنني أوضح بأننا في بعض الأحيان لا نستغل الفرصة الرائعة التي تتاح أمامنا. فممثلو حكوماتكم موجودون في هذه القاعة. وأنا أعلم أنه قد يكون الأمر صعبًا بالنسبة لكم. لكن بالنسبة للآخرين، فإنهم جميعًا هنا، وجميعكم تعيشون في بلد ما. وإذا ما أردتم تقديم المساعدة في صياغة هذه الرسائل، فسوف يسرنا تقديم المساعدة.

ويس هارداكر: شكرًا. إليكم تعليق آخر لمن يريد منكم رؤية سجل وتاريخ نظام خادم الجذر وكيف تم تطويره وكيف أصبح مستقلاً وأهمية ذلك—وربما يكون هذا من المستندات التي يمكننا التوصية بها للكثير من الناس، وعلى وجه الخصوص مع معدلات الدوران الوظيفي المرتفعة، ألا وهو RSSAC 23 الإصدار 2، فهو يصف بشكل أساسي تاريخ نظام خادم الجذر منذ بدايته. وهو مستند رائع للغاية في حقيقة الأمر. وأنا لست من عشاق التاريخ. فهل هناك شخص آخر لديه تعليقات على هذا الموضوع؟ مارتن.

مارتن بوتزمان: أود فقط أن أعرب عن بالغ تقديري وامتناني لهذا الجهد. فأنا أذكر أنني لم أكن حتى في مجلس إدارة ICANN عندما دخلت إلى القاعة التي كانت يتحدث فيها تريبتني وبراد حول RSSAC 37، وقد أصبت بالدهشة لمعرفة أن هذا الأمر يحدث. لكن قبل ذلك، كانت الاستقلالية في حقيقة الأمر من الأشياء ذات القيمة الأولى. وبذلك فقد نجحتم في الاجتماع حقًا والوصول إلى ما أنتم عليه اليوم. وأعتقد أن هذا الأمر رائع وضروري. وبالغ تقديري لكم على ذلك.

ويس هارداكر: شكرًا. هل ثمة تعليقات أخرى على الموضوع؟

كافيه رانجبار: أعتقد أنه يمكنني القول بأننا قد قطعنا شوطًا كبيرًا. RSSAC 37 يمثل الكثير من العمل. وبما أننا سوف أترك منصبي في مجلس الإدارة، ربما يمكنني قول ذلك. أن اللجنة الاستشارية لنظام خادم الجذر قامت فعليًا بعمل رائع في الإصدار رقم 37 وبعد ذلك 58، وهو ما كان يمثل فعليًا تحولاً سريعًا للغاية لمثل هذا المستند بكل هذا المحتوى الكبير. فأنا فخور بأن اللجنة الاستشارية لنظام خادم الجذر قد تمكنت من التنفيذ بالطبع، ولعلمكم تعلمون أننا هيئة مستقلة ولذلك فإن لدينا آراء مختلفة وهيكل حوكمة متفاوتة وكل تلك

الأمر، وما تزال لدينا القدرة على إحداث ذلك وتنفيذه وقد استغرق ذلك الكثير من الجهد بالنسبة للجنة الاستشارية لنظام خادم الجذر، لكنني أعتقد أن هذه مستندات أساسية وأولية وسوف يساعدنا ذلك في المستقبل على التأكد من أن المنظومة تمثل بشكل أساسي دائرة مغلقة. وأعتقد أن كامل النموذج الذي كان معنا كان يعاني من هذا الخلل الكبير به. فهذا هو المكان الوحيد على الأقل الذي تمكنت فيه من تحديد أن لدينا في حقيقة الأمر إجابة عن بعض الأسئلة. ومع العمل الذي قامت به مجموعة عمل حوكمة نظام خادم الجذر ونتيجة ذلك، نتمنى أن يؤدي ذلك إلى غلق تلك الفجوة وأن نحصل على إجابة لكل ما يطرح علينا بشكل أساسي.

وبذلك لا أرى أية طلبات أخرى للتحدث، ويمكننا الانتقال إلى الشريحة التالية. وهي في حقيقة الأمر عبارة عن موضوع يخص مجلس الإدارة من حيث ماهية الإجراء التعاوني الذي يجب على المجتمع ومجلس الإدارة والمنظمة اتخاذه من أجل المضي قدمًا في تحقيق وتنفيذ أولوياتنا الاستراتيجية. كين، أعتقد أنك كنت تنوي التحدث حول ذلك، أليس كذلك؟

ويس هارداكر:

إذن، هذا الأمر يسير بنفس اتجاه المشاركة الحكومية أيضًا، وتنقيف الإنترنت حول حقيقة أن الإنترنت ليس لها حدود جيوسياسية أو جغرافية ويمكنه الاستمرار في السماح لنا بالمشاركة مع فريق المشاركة الحكومية والمساعدة في التغلب على بعض الأشياء مثل هذه القوانين التي قد تفضي إلى التسبب في مزيد من الضرر وليس المصلحة. ومن ثم سوف أفتح المجال في هذا الأمر لأي أحد آخر يريد التعليق على الموضوع.

كين رينارد:

[بتعذر تمييز الصوت] بشكل أساسي، كما قلت، بالتواصل مع العمل [بتعذر تمييز الصوت] وأعتقد أن إعادة التأكيد على أن هذا في حقيقة الأمر يمثل وعيًا بأننا جميعًا، يجب علينا التوصل إلى أفضل طريقة للمضي قدمًا من حيث الجوهر نفسه، وأي اقتراح

مارتن بوتزمان:

يتأتى عن ذلك سوف يكون موضع ترحيب شديد من جانب مجلس الإدارة ومن المنظمة. إذن بالنسبة لدعوة يوران التي تقول، أيها الناس هناك المزيد من الروابط أكثر مما تظنون دعوة حقيقة، وهي تتعلق بالتعاون في تولى أمور الإنترنت. فشكرًا جزيلاً.

وأود بالإضافة إلى كل من ICANN واللجنة الاستشارية لنظام خادم الجذر وجمعية الإنترنت في رأيي، الذين أشاروا جميعًا إلى هذه المشكلات قبل أن يتم تجسيدها في قانون، وقد حصلنا على فرصة تقديم التعقيبات والآراء عندما كانت قيد الصياغة. وإلا فربما كانت مختلفة إلى حد ما. هل لدى أي شخص آخر أية تعليقات؟ تربييتي.

ويس هارداكر:

أود تقديم بعض التعليقات الأخيرة قبل أن نختتم الجلسة. فعندما دخلت لأول مرة إلى ICANN، كانت اللجنة الاستشارية لنظام خادم الجذر عبارة عن منظمة غير ذات تنظيم. واليوم هي منظمة مختلفة تمامًا وتقدم إسهامات كبيرة، وتحظى باعتراف كل ما يخص نظام خادم الجذر والسبب وراء ما تحظى به من أهمية. وأعتقد أنه [يتعذر تمييز الصوت] غامض إلى حد ما من منظمة بارزة قامت بشيء ما. وأعتقد أن العلاقة مع ICANN قد تحسن إلى أبعد الحدود. فهي مجموعة متشابكة ومغلقة، فلا تخسروا هذا القرب الموجود حاليًا، وتعاونوا معًا وواصلوا الدفع بنموذج الحوكمة، وهيا بنا نضعه موضع التنفيذ، مع آليات المساءلة والشفافية. ونرفع القبعة لكل من يعملون بهذا الشكل الجيد، شكرًا لكم.

تربييتي سينها:

أود فقط أن أضيف، إلى ما قالته تربييتي على وجه التحديد. وأود أن أشير إلى أن كل هذا لم يكن ليحدث لولا ما حصلنا عليه من دعم من فريقنا، فما روعة ما حصلنا عليه من كل من ستيف وأندروا وأوزان ودانييل وكارلوس الذين يقدمون إلى الآن الدعم إلى نظام خادم الجذر ولكن من جبهة أخرى في مجموعة عمل حوكمة نظام خادم الجذر، وأيضًا على عملي من مجلس الإدارة، وهناك كثيرون جدًا—[ليزا وأرون وفرانكو] وسأنتسى

كافيه رانجبار:

بعض الأسماء، ويندي، لقد—والدعم الرائع أيضًا، فشكرًا جزيلاً لكم جميعًا. وفي المعتاد، فإنكم غير ظاهرين، فأنتم لا تجلسون على هذا الجانب من الطاولة. ولكن يمكنني القول بالنيابة عن نفسي، أن عملي لم يكن ممكنًا لولا دعمكم الرائع. شكرًا جزيلاً.

[تصفيق]

هل هناك أية تعليقات أخرى حول هذه المسألة أو أي موضوع آخر؟ أعتقد أن هذه هي الشريحة الأخيرة لدينا، أليس كذلك؟ النداء الأخير للتعليقات، وإلا فسوف يكون الوقت المخصص لهذا الاجتماع أقصر من المتوسط لكن لم يكن لدينا قدر كبير من موضوعات النقاش. ومرة أخرى، سوف أتوجه بالشكر إلى فريد وكافيه على ما بذلاه من جهد خلال فترة عملهما. كين على صواب، أمامي مهام جسام بانتظاري. شكرًا لكم جميعًا.

ويس هارداكر:

[نهاية التدوين النصي]